Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 34 (1916)

Heft: 272

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Samstag, 18. November
1916

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Samedi, 18 novembre
1916

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich — XXXIV. Jahrgang — XXXIVme année — Paraît 1 ou 2 fois par jour

Redaktion u. Administration im Schweizerischen Politischen Departement — Abonnemente: *Schweiz:* Jährlich Fr. 10.20, halbjährlich Fr. 5.20 — *Ausland:* Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 30 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (Ausland 40 Cts.)

№ 272

Rédaction et Administration au Département politique suisse — Abonnements: *Suisse:* un an fr. 10.20, un semestre fr. 5.20 — *Etranger:* Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 30 cts. la ligne (pour l'étranger 40 cts.)

Inhalt: Konkurse. — Nachlassverträge. — Grossbritannien: Einfuhrverbot für Gold- und Silberwaren. — Postlehrlinge. — Schweizerische Nationalbank.

Sommaire: Faillites. — Concordats. — Grande-Bretagne: Interdiction d'importation d'objets en or et en argent. — France: Décret relatif à l'indication de la destination des marchandises dans les déclarations de douane. — Apprentis postaux. — Banque Nationale Suisse.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 und 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

(L. P. 231 et 232.)

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Dichiarazioni di fallimenti

(L. E. 231 e 232.)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso, sono invitati a insinuare all' ufficio dei fallimenti, entro il termine previsto per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri ecc.), in originale o in copia autentica.

I debitori del fallito notificheranno i loro debiti entro il termine per le insinuazioni; in caso di omissione, saranno puniti a termine di legge.

Coloro che posseggono oggetti del fallito a titolo di pegno o per altro titolo, a metteranno a disposizione dell' ufficio dei fallimenti, entro il termine per le insinuazioni, senza pregiudizio dei loro diritti di prelazione. Non facendolo, incorreranno nelle pene previste dalla legge, e, se l'omissione non fosse giustificato, anche nella perdita del loro diritti di prelazione.

Alle adunanze dei creditori possono intervenire anche i condebitori e fideiussori del fallito, come pure gli obbligati in via di regresso.

Kt. Luzern — *Konkursamt Luzern-Stadt* — (2344)

Ausgeschlagene Verlassenschaft des Boeing, Heinrich Christian Ernst, gew. Ingenieur, wohnhaft gew. Sempacherstrasse 4, Luzern.

Datum der Liquidationseröffnung: 6. November 1916.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 27. November 1916, nachmittags 4¼ Uhr, im Steigerungssaale des Konkursamtes (Zürichstrasse 6), in Luzern.

Eingabefrist: Bis 28. November 1916.

Diejenigen Gläubiger, welche ihre Anmeldungen im erbrechtlichen Schuldenrufe bereits gemacht haben, sind einer nochmaligen Eingabestellung enthoben, haben jedoch allfällige Ausweise einzureichen.

Kt. St. Gallen — *Konkursamt St. Gallen* — (2343)

Gemeinschuldner: Frauenlob, Hans, Broderie, Oberer Graben 33. St. Gallen.

Datum der Konkurseröffnung: 30. Oktober 1916.

Erste Gläubigerversammlung: 25. November 1916, vormittags 10 Uhr, im Konkursamt, Webergasse 8, zur «grünen Tür», St. Gallen.

Eingabefrist: Bis 5. Dezember 1916.

Im übrigen wird auf Art. 232 Sch. u. K. G. und auf die Publikation im Amtsblatt verwiesen.

Ct. del Ticino — *Ufficio dei fallimenti di Mendrisio* — (2352/53)

Fallito: Mauri, Pietro, Chiasso.

Data del decreto di fallimento: 4 settembre 1916.

Procedura sommaria.

Termine per le insinuazioni: 7 dicembre 1916.

La continuazione della liquidazione avrà luogo colla procedura sommaria semprechè alcuno dei creditori non ne chieda la prosecuzione anticipandone le spese.

Fallito: Dassi, Ettore, Chiasso.

Data del decreto d'apertura: 6 ottobre 1916.

Procedura sommaria.

Termine per la notifica dei crediti: 7 dicembre 1916.

La continuazione della liquidazione avrà luogo colla procedura sommaria semprechè alcuno dei creditori non ne chieda la prosecuzione anticipandone le spese.

Ct. du Valais — *Office des faillites de Monthey* — (2361)

Failli: Paschoud, Germain, Bouveret.

Date de l'ouverture de la liquidation: 15 novembre 1916.

Première assemblée des créanciers: 24 novembre 1916, à 2 heures, au Château de Monthey.

Délai pour les productions: 18 décembre 1916.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

(L. P. 249 250, et 251.)

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(L. E. 249, 250 e 251.)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un' azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Luzern — *Konkursamt Luzern-Stadt* — (2345/47)

Gemeinschuldner:

Lohr, Philipp, gew. Zimmermeister, Luzern, nun unbekannt abwesend.

Ausgeschlagene Verlassenschaft des Schilliger, Jos. L., sel., Hotel Krone, Luzern.

Reinhart, Otto, Drogerie und Farbwarenhandlung, Weggisgasse 33, Luzern.

Anfechtungsfrist: Bis 28. November 1916.

Kt. Schwyz — *Konkursamt Höfe in Wollerau* — (2348)

Gemeinschuldnerin: Firma Karl und Josef Styger, Schindellegi.

Auflagefrist: Vom 20. bis 30. November 1916.

Anfechtungsklagen hiegegen sind innert 10 Tagen seit Bekanntmachung an beim Konkursgericht Höfe in Freienbach anhängig zu machen.

Innert gleicher Frist sind Beschwerden betreffend Kompetenzstückzuscheidungen geltend zu machen.

Kt. Zug — *Konkursamt Zug* — (2349)

Gemeinschuldner: Pfefferkorn, Wilhelm, elektromechanische Werkstätte, in Zug.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 28. November 1916.

Kt. Basel-Land — *Konkursamt Binningen* — (2358)

Gemeinschuldner: Thüring-Haberthür, Eduard, Baumaterialienhandlung, in Ettingen.

Anfechtungsfrist: Bis 27. November 1916.

Ct. del Ticino — *Ufficio dei fallimenti di Mendrisio* — (2354)

Fallito: Kaser, Jakob, in Chiasso.

Data del deposito: 18 novembre 1916.

Termine per le opposizioni: Entro 10 giorni coll' avvertenza che le azioni di contestazione dovranno essere introdotto direttamente avanti la competente autorità giudiziaria, sotto perenzione d'ogni diritto.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich — *Konkursamt Zürich (Altstadt)* — (2360)

Gemeinschuldnerin: Baugesellschaft Sihlstrasse in Liq., in Zürich 1.

Datum des Schlusses: 13. November 1916, durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich.

Kt. Basel-Stadt — *Konkursamt Basel-Stadt* — (2350)

Gemeinschuldner: Strohmeyer, Hans, Damenschneider, Basel.

Datum des Schlusses: 10 November 1916.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite

(B.-G. 195 u. 317) (L. P. 195 et 317).

Rivocazione del fallimento

(L. E. 195 e 317)

Ct. del Ticino — *Ufficio dei fallimenti di Mendrisio* — (2355)

Fallito: Catelli, Enrico, di e in Morbio Superiore.

Data del decreto di revoca: 25 ottobre 1916, del tribunale di appello.

Ct. de Genève — *Tribunal de première instance de Genève* — (2357)

Failli: Cruchou, William, ingénieur, Boulevard des Philosophes 18, Genève.

Date du jugement: 16 novembre 1916.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Aargau — *Konkursamt Kulm* — (2351²)

II. Liegenschaftssteigerung.

Im Konkurse über Leupin, Robert, Arnolds, von Basel, Wirt zum Gasthof zum Löwen, in Beinwil a. S., wird Montag, den 27. November 1916, nachmittags 2½ Uhr, im Gasthof zum Löwen daselbst, nachgenannte Liegenschaft an öffentliche Steigerung gebracht:

Gemeindebann Beinwil.

Katasterplan Blatt 15, Parzelle Nr. 1668: 31 a 46 m² Gebäudeplatz, Garten- und Baumgartenland im Dorf, Schatzung Fr. 4720; Gasthaus mit

Konzertsaal und Bühnenanbau, Nr. 131, geschätzt und versichert zu Fr. 129,200; Oekonomiegebäude Nr. 314, geschätzt und versichert zu Fr. 11,600. Gesamtschatzung: Fr. 145,520.

Zugehör:

1. Ehehaftes Tavernenrecht.
2. Das zum Hotel und Theatersaal gehörende Mobiliar laut besonderem Verzeichnis.

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 17. bis 27. November 1916 beim Konkursamt Kulm zur Einsicht auf.

Pfandverwertungs-Steigerung

(B.-G. 138, 41 u. 35.)

Kt. Basel-Stadt *Betreibungsamt Basel-Stadt* (2359)

Grundstückversteigerung

(Erste Gant)

Donnerstag, den 4. Januar 1917, vormittags 11 Uhr, wird im Gerichtshause, Bäumleingasse 3, ebener Erde, rechts, infolge Grundpfandbetreibung gerichtlich versteigert:

Das den in allgemeiner Gütergemeinschaft lebenden Ehegatten Bachofen, Wilhelm, und Dennler Marie, von Basel, gehörende Grundstück Sektion III, Parzelle 249², haltend 3 a 53,5 m², mit Wohnhaus Schützengraben 17, nebst Flügelgebäude.

Die amtliche Schatzung des Grundstückes beträgt Fr. 80,000.

Vor dem Zuschlag sind Fr. 1000 (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.

Die Pfandgläubiger und anderweitige Berechtigte werden hiemit aufgefordert, binnen 20 Tagen, also spätestens bis 8. Dezember 1916, ihre Ansprüche an dem Grundstück, an Kapital, Zinsen und Kosten bei der obgenannten Behörde einzugeben unter Angabe der Verfalltermine der einzelnen Beträge. Gleichzeitig werden die Pfandgläubiger ersucht, bis zum gleichen Datum die Pfandtitel einzusenden. Sollten sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Lösehung im Grundbuche gleichwohl vorgenommen.

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der obgenannten Behörde (Zimmer Nr. 14) vom 21. Dezember 1916 an zur Einsicht auf.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(B.-G. 295—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Moratoria pel concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti

(L. E. 295—297 e 300.)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria di due mesi.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto pena d'essere esclusi dalle deliberazioni relative al concordato.

E indetta un' adunanza di creditori per la data indicata qui sotto. I creditori possono esaminare gli atti nei dieci giorni che precedono l' adunanza.

Kt. Bern *Konkursamt Signau in Langnau* (2362)

Schuldnerin: Frey, Ida, Modistin, in Trubschachen.

Datum der Bewilligung der Stundung: 13. November 1916, durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten des Amtsbezirks Signau in Langnau.

Sachwalter: C. Gerber, Konkursbeamter.

Eingabefrist: Bis und mit 8. Dezember 1916, schriftlich, beim Sachwalter.

In den Eingaben ist der Schuldgrund und der Zeitpunkt der Entstehung der Forderungen anzugeben und letztere zu belegen.

Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 28. Dezember 1916, nachmittags 2¼ Uhr, im Bureau des Konkursamtes Signau, in Langnau.

Frist zur Einsicht der Akten: 10 Tage vor der Versammlung, im Bureau des Sachwalters.

Ct. del Ticino *Ufficio dei fallimenti di Mendrisio* (2356)

Debitore: Molteni, Ambrogio, di Pedrinate.

Data del decreto: 7 novembre 1916, del pretore di Mendrisio.

Commissario del concordato: G. Brenni, ufficiale escussore.

Termine per le insinuazioni: 7 dicembre 1916, con la comminatoria di cui all' articolo 300 L. f. e f. e mediante notifica al commissario.

Adunanza dei creditori: 18 dicembre 1916, alle ore 10 ant., nella sala dell' ufficio di esecuzione e fallimenti, in Mendrisio.

Esame degli atti: Dal 9 dicembre 1916 in avanti, presso l'ufficio.

Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation de concordat

(B.-G. 304.) (L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Luzern *Konkursamt Altishofen* (2342)

Schuldner: Bossert, Jost, Bäckerei und Mehlhandlung, Dagmersellen.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Dienstag, den 21. November 1916, nachmittags 2 Uhr, im Gasthaus zum Adler, in Nebikon.

Kt. Luzern *Amtsgerichtsvizepräsident von Luzern-Stadt* (2339)

Schuldner: Keller, Julius, Bauunternehmer, Luzern.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Donnerstag, den 30. November 1916, vormittags 11 Uhr, im Sitzungssaale des Amtsgerichtes Luzern-Stadt.

Verwerfung des Nachlassvertrages — Rejet du concordat

(B.-G. 308 u. 309.) (L. P. 308 et 309.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (2341)

Schuldner: Bovet, G., Pflugstrasse 1, Zürich 6.

Datum der Verwerfung: 20. Oktober 1916.

Dieser Beschluss ist in Rechtskraft getreten.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat

(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (2340)

Schuldner: Bretschger-Stahel, Karl, Wiedingstrasse 38, Zürich 3.

Offerte: 10%, zahlbar innert Monatsfrist, gegen Rückgabe der Verlustscheine.

Datum des Beschlusses: 6. Oktober 1916.

Der Beschluss ist rechtskräftig.

Verwerfung der Bestätigung des Nachlassvertrages
Refus d'homologation du concordat

(B.-G. 308 & 309.)

Ct. de Neuchâtel *Tribunal cantonal* (2311¹)

Débiteur: Schneider-Robert, Alfred, représentant, à La Chaux-de-Fonds.

Commissaire au sursis: Daniel Thiébaud, notaire, à La Chaux-de-Fonds.

Date du jugement refusant l'homologation du concordat: Lundi, 6 novembre 1916.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

Grossbritannien — Einfuhrverbot für Gold- und Silberwaren

Laut Telegramm aus London ist am 16. November d. J. eine Proklamation in Kraft getreten, durch welche die Einfuhr von Bijouterie sowie von allen Gold- und Silberwaren, ausgenommen Taschenuhren und Gehäusen von solchen, verboten wird.

Postlehrlinge. Unter dem Vorbehalt der Bewilligung des nötigen Kredites durch die eidgenössischen Räte bringt die Postverwaltung eine beschränkte Zahl von Lehrlingsstellen zur Ausschreibung. Die Bewerber müssen männlichen Geschlechts und Schweizerbürger sein. Sie dürfen auf den 31. März 1917 nicht weniger als 16 und nicht mehr als 25 Jahre alt sein. Erforderlich ist ferner die Kenntnis mindestens zweier Landessprachen.

Angesichts des geringen Bedarfs an Lehrlingen haben diesmal nur gut befähigte Bewerber Aussicht auf Annahme, worauf ausdrücklich aufmerksam gemacht wird.

Weitere Auskunft erteilen sämtliche Kreispostdirektionen.

* * *

Grande-Bretagne — Interdiction d'importation d'objets en or et en argent

A teneur d'une communication télégraphique de Londres, une proclamation royale, entrée en vigueur le 16 de ce mois, interdit l'importation de bijouterie ainsi que de tous objets en or et en argent à l'exception des montres et boîtes de montres.

France — Décret relatif à l'indication de la destination des marchandises dans les déclarations de douane

Un décret français du 11 novembre 1916, publié dans le Journal officiel du 14 du même mois, stipule ce qui suit:

Art. 1er. Les importateurs de marchandises d'origine ou de provenance étrangère sont tenus d'énoncer, dans leurs déclarations à la douane, les noms et résidences des destinataires et d'indiquer si les marchandises sont ou non destinées à des fournitures ou à des travaux pour l'Etat.

Pour le contrôle de ces énonciations, le service des douanes peut exiger la production des titres de transport, marchés, factures et autres documents justificatifs.

En cas de doute, il est autorisé à placer lesdites marchandises sous le lien d'un acquit à caution à décharger à l'arrivée par le service des douanes ou, à défaut, par l'autorité municipale.

Art. 2. Le présent décret entrera en vigueur le 1er janvier 1917.

Apprentis postaux. Sous la réserve que les Chambres fédérales accordent les crédits nécessaires, l'Administration des postes met au concours un nombre restreint de places d'apprentis postaux. Les postulants doivent être du sexe masculin et de nationalité suisse, avoir au moins 16 ans révolus au 31 mars 1917 et ne pas être âgés, à cette date-là, de plus de 25 ans. On exige la connaissance d'au moins deux langues nationales.

L'Administration des postes fait expressément remarquer que vu le petit nombre d'apprentis dont on a besoin cette fois-ci, les candidats bien qualifiés ont seuls des chances d'être admis.

Les Directions d'arrondissement des postes donnent tous autres renseignements.

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse

Ausweis vom 15. November — Situation hebdomadaire du 15 novembre

Aktiva

	Fr.		Letzter Ausweis *Dernière situation* Fr.	
Metallbestand:				*Encaisse métallique*
Gold	285,254,040. 14			*Or*
Silber	54,361,060. —			*Argent*
	339,615,100. 14	—	114,992 87	
Darlehens-Kassascheine	3,742,975. —	+	610,225 —	Billets de la Caisse de Prêts
Portefeuille	185,165,944 19	—	272,085. 42	*Portefeuille*
Lombard	18,466,715. 88	+	339,567. 23	*Lombard*
Wertschriften	7,403,281. 05		—	*Titres*
Korrespondenten	48,663 268 02	+	4,832,019. 71	*Correspondants*
Sonstige Aktiva	16,514 196 93	—	2,889,276. 80	*Autres actifs*
	619 571,481 21			

Passiva

Eigene Gelder	27,440,858. 48		—	*Fonds propres*
Notenumlauf	470,818,455 —	—	7,686,885 —	*Billets en circulation*
Giro- u. Depotrechnungen	102,524,959 68	+	14 481,121. 51	*Virements et de dépôts*
Sonstige Passiva	18,787,208 05	—	4,288,779 66	*Autres passifs*
	619,571,481. 21			

Diskontosatz 4½ %, gültig seit 1. Januar 1915.

Lombardzinsfuss 5 %, gültig seit 1. Januar 1915.

Lombardsatz für Vorschüsse auf Goldbarren und fremde Goldmünzen (bis 3. August 1 %) aufgehoben am 3. August 1914.

Taux d'escompte 4½ %, valable depuis le 1er janvier 1915.

Taux pour avances 5 %, valable depuis le 1er janvier 1915.

Taux pour avances sur lingots et monnaies d'or étrangères (jusqu'au 3 août 1 %, supprimé le 3 août 1914.

Schweizerische

Revisionsgesellschaft A.-G.

Limmatquai 34 Zürich Limmatquai 34

Abschlussarbeiten, Revisionen
Uebernahme der Kontrollstelle von A.-G.
Vermögensverwaltungen, Erbschaftsteilungen 1683 (2884 Z)
Uebernahme von Verbandssekretariaten

I^a Comprimierte und abgedrehte, blanke

Vereinigte Drahtwerke A. G. Biel

Blank und präzis gezogene

Profile

jeder Art in Eisen und Stahl
Kaltgewalzte Eisen- und Stahlbänder bis 300 mm Breite
54; Schlackenfreies Verpackungsbandeisen (1 U)
Grand Prix Schweizerische Landesausstellung 1914, Bern

Brauerei z. Cardinal in Basel

Einladung

zur

ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 12. Dezember 1916, nachmittags 3 Uhr
im Bureau der Brauerei, Viaduktstrasse Nr. 45

Traktanden:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz per 30. September 1916.
2. Decharge-Erteilung an die Geschäftsorgane.
3. Beschlussfassung über das Ergebnis der Bilanz und Festsetzung der Dividende.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat und in die Kontrollstelle. (6450 Q) 2549,

Der Bericht der Verwaltung und der Revision, sowie die Jahresrechnung und Bilanz sind vom 2. Dezember a. c. an zur Einsicht der Herren Aktionäre bereit im Geschäftslokal der Gesellschaft und bei den Herren **Zahn & Cie.**, Basel.

Bei letzteren können die zur Teilnahme an der Generalversammlung erforderlichen Zutrittskarten gegen Ausweis der Aktien bis spätestens 8. Dezember bezogen werden.

Der Verwaltungsrat.

Société Anonyme du Collège de Champ-Pittet

Pully

L'assemblée générale annuelle

est convoquée pour le **lundi 4 décembre 1916**, à 2 heures de l'après-midi, en **l'Etude du notaire Allamand**, rue de la Paix, à **Lausanne**.

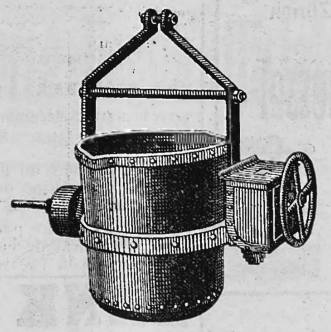
ORDRE DU JOUR:

1° Opérations statutaires.
2° Propositions individuelles.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport du commissaire-censeur sont à la disposition de MM. les actionnaires au siège de la société.

Pully, le 13 novembre 1916.

(26801 L) 2555 **Le conseil d'administration.**



Aktiengesellschaft
Kesselschmiede Richterswil

Giesskessel

mit

Kippvorrichtungen

Giesspfannen
Schmiedeiserne Formkasten
Grosses Lager in allen Grössen
1963

Elektrizitätswerk Lonza

Aktiengesellschaft

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 24. November 1916, vormittags 11½ Uhr,
im kleinen Konzertsaal des Stadtkasinos in Basel.

Tagesordnung:

1. Bericht des Verwaltungsrates.
2. Bericht der Rechnungsrevisoren.
3. Beschlussfassung über Genehmigung der Bilanz und Entlastung des Verwaltungsrats.
4. Beschlussfassung über Verteilung des Reingewinns.
5. Beschlussfassung über die Erhöhung des Aktienkapitals von 12 Millionen Franken auf 18 Millionen Franken.
6. Statuten-Aenderung. (Aenderung des Art. 4 betr. Erhöhung des Aktienkapitals u. Art. 32 betr. Spezialreserve u. Reduktion der Tantieme des Verwaltungsrats.)
7. Wahl von Mitgliedern des Verwaltungsrats.
8. Wahl der Rechnungsrevisoren.

Die Eintrittskarten und Vollmachten für diese Generalversammlung können gegen Hinterlegung der Aktien oder des Depotscheines einer Bank bis spätestens den 18. November bei den nachfolgenden Stellen bezogen werden:

in **Basel:** bei der Gesellschaft, Aeschenvorstadt 72,
beim Schweizerischen Bankverein,
bei den Herren Ehinger & Co.,
in **Bern:** bei der Berner Handelsbank,
in **Genf:** beim Schweizerischen Bankverein,
in **Zürich:** beim Schweizerischen Bankverein,
bei den Herren A. Hofmann & Cie.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, sowie die Berichte des Verwaltungsrats und der Rechnungsrevisoren stehen bei obigen Stellen vom 10. November an zur Verfügung der Aktionäre. (6346 Q) 2501

Ausgabe von 6,000,000 Franken neuer Aktien

Bezugsangebot an die Aktionäre

Falls die Generalversammlung den Antrag des Verwaltungsrats auf Erhöhung des Aktienkapitals von 12 Millionen Franken auf 18 Millionen Franken genehmigt, werden 12,000 neue Aktien Nr. 24001—36000 von je Fr. 500 Nennwert ausgegeben. Die neuen Aktien werden ab 1. Januar 1917 dividendenberechtigt sein, d. h. Anspruch auf die halbe Dividende für das Geschäftsjahr 1916/17 haben.

Die Aktien werden gemäss Art. 4 der Statuten den bisherigen Aktionären in der Zeit vom

1. bis 15. Dezember 1916

zu folgenden Bedingungen zum Bezug angeboten:

1. Zwei alte Aktien berechtigen zum Bezug einer neuen Aktie von nominal Fr. 500

zum Preise von Fr. 600

zahlbar wie folgt:

Fr. 300, nämlich das Agio von Fr. 100 und 40 % des Nennwertes, bei Ausübung des Bezugsrechtes,
Fr. 300, nämlich 60 % des Nennwertes, bis spätestens 22. Januar 1917.
Auf verspätete Einzahlungen werden gemäss Art. 7 der Statuten 6 % Verzugszinsen berechnet.

2. Bei Ausübung des Bezugsrechtes sind die alten Aktien innerhalb der obgenannten Frist vom 1. bis 15. Dezember 1916 bei einer der folgenden Stellen zur Abstempelung vorzulegen:
beim **Schweizerischen Bankverein** in Basel und seinen Niederlassungen in Zürich, St. Gallen, Lausanne und Genf,
bei den Herren **Ehinger & Cie.** in Basel,
bei der **Berner Handelsbank** in Bern.

Das Bezugsrecht wird hinfällig, sofern es nicht bis zum **15. Dezember 1916** ausgeübt worden ist.

Gegen ihre Einzahlungen erhalten die Zeichner Interimsquittungen, die später gegen die definitiven Aktien-Titel umgetauscht werden.

BASEL, den 3. November 1916.

Der Verwaltungsrat.

K. Schäffer

Lager und Verkaufsstelle von
Schäffer & Budenberg G. m. b. H., Zürich
Stampfenbachstrasse 61

Maschinen- und Dampfkessel-

Armaturen

2101
(3741 Z)

Fenster-Couverts
Geschäfts-Couverts
Kanzlei-Couverts
Akten-Couverts
Katalog-Couverts jeder Art und Grösse mit gewöhnlichem oder Patentverschluss
Zahltag-Couverts
Muster-Düten (gewöhnliche)
Muster-Düten mit Seitenfalz gebrochen oder mit Blitzverschluss
Anhänge-Etiketten mit einfachen oder Doppel-Ösen
Packungen (4244 Z) 2419,
Papierwaren jeder Art in lithographischer oder typographischer Ausführung
liefert zu kulanten Bedingungen prompt die
Couverts- und Papierwarenfabrik
Frey, Wiederkehr & Cie., Zürich und Gontenschwil

Arbeiter-Kontroll-Apparate
Nachtwächter-Kontroll-Uhren
empfehlen in verschiedenen, tadellosen Ausführungen
Jacques Guggenheim & Co., Basel.
5187 Q Prospekte zu Diensten. 2114

Brauerei zum Warteck

B. Füglistaller Nachfolger in Basel

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Dienstag, den 5. Dezember 1916, abends 6 Uhr
in der
Zunft zu Safran (I. Stock), Gerbergasse 11, in Basel

TRAKTANDEN:

1. Abnahme der Jahresrechnung und Bilanz pro 30. September 1916.
2. Abnahme des Berichtes der Verwaltung sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
3. Feststellung der Dividende.
4. Wahl zweier Rechnungsrevisoren und eines Suppleanten für das Jahr 1916/17.
5. Erneuerungswahl für zwei laut Statuten austretende Mitglieder des Verwaltungsrates. (6551 Q), 2583

Bericht und Jahresrechnung liegen vom 28. November an zur Einsicht der Herren Aktionäre bei der Handwerkerbank Basel bereit. Auch können daselbst die zur Teilnahme an der Generalversammlung erforderlichen Zutrittskarten gegen Deponierung der Aktien vom 28. November bis 4. Dezember bezogen werden.

Der Verwaltungsrat.

Darlehenskasse Trimbach in Liquidation

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche an obiger Kasse unter Vorweisung der diesbezüglichen Forderungstitel beim Unterzeichneten **bis und mit 20. Dezember 1916** anzumelden.

Trimbach (Solothurn), den 16. November 1916.

(2582!) Der Liquidator:
J. Lehmann, Buchhalter.

Société Anonyme pour l'exploitation des produits pharmaceutiques E. Deroux en liquidation

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le **mardi 5 décembre 1916, à 5 heures du soir, chez MM. Cartier & Jörin, 12,** Rue du Marché.

ORDRE DU JOUR:

Rapport du liquidateur et votation sur ses conclusions.
Répartition de l'actif.
Radiation au registre du commerce.

Pour prendre part à l'assemblée, les actionnaires sont priés de déposer leurs titres (ou un certificat de banque) avant le 5 décembre chez MM. **H. Boveyron & Cie.,** Banquiers, 5, Boulevard du Théâtre, où le rapport du liquidateur est à leur disposition. (21826 X) 2503

BANK IN ALTSTAETTEN
in Liquidation

Laut Beschluss der Liquidationskommission wird als zweite Liquidationsquote der Betrag von

Fr. 150

vom 20. November a. c. an an der Kasse der **St. Gallischen Kantonalbank, Filiale Altstätten,** während der üblichen Kassastunden ausbezahlt und zwar gegen Vorweisung der Aktientitel.

Altstätten, den 10. November 1916. (2542)

Reparatur Umwicklung Umtausch Kauf Verkauf Vermietung

elektrischer Maschinen, Motoren, Transformatoren, Ventilatoren und Apparate.
Besteingerichtete Werkstätte. — Grosses Lager. 2129
Prompte und billige Bedienung. — Garantie. (8724 Z)

Elektro-Mechan. Reparaturwerkstätte
Burkhard & Hiltpold
Hardturmstr. 121
Telephon Nr. 8355 **Zürich 5** **Telegr.-Adresse Elektromechan.**

Foetisch Frères S. A.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 6 décembre 1916, à 2½ heures au local de la Bourse, Galeries du Commerce, à Lausanne
avec l'ordre du jour suivant:

ORDRE DU JOUR:

1° Rapports du conseil d'administration et des commissaires-vérificateurs.
2° Adoption des comptes et décharge au conseil de sa gestion et aux commissaires-vérificateurs de leur mandat.
3° Répartition des bénéfices.
4° Nominations statutaires. (33728 L)

Le bilan et le compte de profits et pertes au 31 août 1916 ainsi que le rapport des commissaires-vérificateurs sont à la disposition de Messieurs les actionnaires auprès de

Messieurs Couvreu et Cie, à Vevey et
Union de Banques suisses, à Lausanne,

où les cartes d'admission à la dite assemblée peuvent être retirées contre présentation des titres.

Lausanne, le 18 novembre 1916.

Le conseil d'administration.

Société de la Fabrique d'Allumettes Diamond à NYON

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le jeudi 21 décembre 1916, à 3½ h. du soir au Château de Nyon

ORDRE DU JOUR:

Modification du capital social.
Revision des statuts. (26877 L) 2584!

Nyon, le 16 novembre 1916.

Le conseil d'administration.

Leere Säcke
kaufen und verkaufen zu Tagespreisen
Haemiker & Schneller
2346 **Zürich 3**

Inserate
für die
Finanz- und Handelswelt
bestimmt, finden im
Schweizerischen Handelsamtsblatt
wirksamste Verbreitung

Annoncen-Regie
PUBLICITAS A. G.
Schweiz. Annoncen-Exped.

Zu kaufen gesucht 2574!
grössere Anzahl Wasserstoffflaschen
Offerten unter Chiffre N 3993 O an **Publicitas A. G., Lugano.**

Amerik. Buchführung lehrt gründl. durch Unterrichtsbriefe. Erfolg gar. Verl. Sie Gratispr. **H. Frisch**, Bücher-Experte, Zürich. B 15. 7

Buchdruckerei POCHON-JENT & BÜHLER in Bern — Imprimerie POCHON-JENT & BÜHLER à Berne